



# LE NOUVEAU TEST DE LANGUE DU CIEP

Entre dix et vingt fois moins cher que la concurrence, 100 % en ligne, modulable et adaptatif, Ev@lang modernise le test de langue grâce au Centre international d'études pédagogiques, qui le décline en français, en anglais et en arabe.

PAR CÉCILE JOSSELIN

**A**vec Ev@lang, le CIEP s'engage sur un tout nouveau marché, celui des tests dans d'autres langues que le français. « C'est une mini-révolution pour nous, annonce avec fierté Sébastien Portelli, responsable du bureau des tests du CIEP. C'est un marché ultra-concurrentiel sur lequel les organismes étrangers (le TELC, Cambridge English avec le Bulats, ETS Global avec le TFI, etc.) proposent déjà depuis plusieurs années des tests en français. Il était donc temps pour nous d'en faire autant ! Avec Ev@lang, nous entrons dans une offre multilingue qui devrait aussi intéresser le monde de l'entreprise que nous ne touchions pas jusque-là. »

À la différence du TCF qui est un test de certification permettant de prétendre à une inscription dans une université, à la naturalisation française ou à l'émigration au Québec, ce nouveau test servira juste à faire du pronostic. « Il est de ce fait plus rapide – 7 à 35 minutes contre 1 h 30 pour le TCF –, plus souple et bien moins cher », précise avec enthousiasme

Sébastien Portelli. Comme, de plus, il est 100 % en ligne, il n'y a pas besoin d'attendre une session et ne nécessite pas toute la logistique d'un test certifiant (respect de normes contraignantes, organisation de sessions d'examen, frais d'impression et d'envoi des épreuves papiers...). « Nous pouvons ainsi le proposer à un prix très modique. » C'est d'ailleurs le premier atout d'Ev@lang, qui devrait être vendu en France aux candidats entre 5 et 10 euros (pour les trois premiers modules), contre 90 à 100 euros pour le TCF ou d'autres tests concurrents.

## Bientôt en espagnol, russe et chinois

Les écoles de langue pourront ainsi utiliser ce nouveau test pour constituer les groupes de niveaux de leurs cours ou pour orienter les candidats vers les diplômes de langue (DEL/DALF) qui sont proposés par niveaux. « Actuellement, elles utilisent souvent des outils maison moyennement satisfaisants et assez inégaux. Avec Ev@lang, nous leur proposons un outil fiable et précis, prêt à

l'emploi, pour faire ce travail à leur place », ajoute Sébastien Portelli. Dégagé des contraintes humaines et matérielles, le centre pourra même proposer au candidat de passer le test de chez lui. L'école lui enverra alors un code d'accès à usage unique pour se connecter en ligne et il recevra immédiatement les

*« Ev@lang est plus rapide – 7 à 35 minutes contre 1 h 30 pour le TCF –, plus souple et bien moins cher »*

résultats. C'est une vraie ressource contre la chronophage usuelle des tests, à laquelle a été sensible Paul Pouzergues, chef de projet FLE qui l'a testé au Service interuniversitaire d'apprentissage des langues (SIAL) de la Sorbonne : « Il nous a permis de gagner un temps précieux en période de rentrée », assure-t-il.

Les entreprises françaises sont la deuxième grande cible de cette nouvelle offre de service. « Pour un emploi qui nécessite la maîtrise d'une-



© cecehr07 - Fotolia.com

## ILS L'ONT TESTÉ EN AVANT-PREMIÈRE

Avant de le lancer sur le marché, le CIEP a testé Ev@lang chez différents partenaires, où ses résultats ont été comparés aux tests maison. En avril 2015, neuf Instituts français au Maroc l'ont fait passer à près de 300 apprenants. À Fès, la concordance était parfaite à plus de 91%! Rozenn Joufflineau, coordinatrice des certifications de l'Institut français du Maroc, confirme: « Ev@lang nous intéresse beaucoup, comme je pense de nombreuses écoles de langues au Maroc, les universités et beaucoup de nos entreprises pour lesquelles la maîtrise du français est souvent un critère d'embauche. Nous avons d'ailleurs déjà été sollicités par un grand cabinet de recrutement pour l'achat de 1600 tests! »

Après l'Alliance française de Quito et celle de Bruxelles, le SIAL de la Sorbonne l'a enfin fait passer à près de 150 élèves en janvier dernier: « Son administration et la gestion de ses résultats me paraissent très intéressantes dans la création de groupes de niveaux. Les résultats obtenus sont très précis, ce qui permet de former des groupes plus homogènes. C'est vraiment un outil pratique, très intuitif, qui est en plus très bon marché! », confirme Paul Pouzergues, son chef de projet FLE. ■

## Proposées de manière aléatoire, les questions s'adaptent au niveau des candidats au fil du test afin d'affiner son évaluation

langue étrangère, Ev@lang peut faire partie des tests de prérecrutement. Les entreprises n'ont pas besoin d'un test certifiant. Elles veulent juste avoir une estimation claire et précise. Ev@lang correspond parfaitement à ce besoin, et ceci à un bien plus faible coût que les autres tests à leurs dispositions! Nous misons beaucoup sur cette cible pour notre version anglaise », précise-t-on au CIEP, où l'on travaille actuellement à la finalisation de la version en arabe, qui s'annonce prometteuse, le marché étant encore quasi vierge. « Nous espérons lancer une version en espagnol courant 2016. Nous pensons ensuite nous lancer sur

des versions en russe et en chinois, puis en allemand voire en portugais. » Entièrement à la carte, Ev@lang évalue une, deux, trois... et bientôt quatre ou cinq activités langagières. C'est le candidat qui décide du nombre et des compétences à examiner. La compréhension écrite, la compréhension orale, la grammaire et le lexique sont d'ores et déjà prêts. L'expression orale et l'expression écrite devraient être disponibles dès septembre 2016.

Proposées de manière aléatoire, les questions s'adaptent au niveau des candidats au fil du test afin d'affiner son évaluation. « Nous pouvons ainsi proposer des résultats bien plus fins que nos concurrents qui se cantonnent habituellement à 6 niveaux. Nous en proposons 12 pour chaque compétence auquel s'ajoute le premier niveau non atteint. » Les élèves pourront ainsi avoir une idée très précise de leurs points forts et de leurs points faibles pour progresser, palier par palier. ■